

# **Посібник користувача Nokia 1280**

**Зміст****Техніка безпеки 3****Початок роботи 4**

Встановлення SIM-картки й акумулятора	4
Видалення SIM-картки	4
Зарядження акумулятора	4
Увімкнення та вимкнення	5

**Ваш телефон 6**

Клавіші та частини	6
Головні функції	6
Дзвінки	7
Введення тексту	7
Повідомлення	8
Контакти	9
Мультителефонна книга	9
FM-радіо	9
Клавіші швидкого доступу для керування ліхтариком у режимі очікування	10

**Інформація щодо виробу та техніки безпеки 10**

## Техніка безпеки

Прочитайте ці прості вказівки. Недотримання їх може бути небезпечним або незаконним. Щоб отримати подальшу інформацію, прочитайте повний посібник користувача.

### ВМИКАЙТЕ, КОЛИ БЕЗПЕЧНО



Не вмикайте пристрій у випадках, коли використання бездротових телефонів заборонено або коли він може спричинити перешкоди або викликати небезпеку.

### БЕЗПЕКА НА ДОРОЗІ – НАЙГОЛОВНІШЕ



Дотримуйтесь всіх місцевих законів. Завжди тримайте свої руки вільними для керування автомобілем під час руху. Найголовніше, про що Ви повинні думати під час руху, – це безпека дорожнього руху.

### ПЕРЕШКОДИ



Усі бездротові телефони можуть бути чутливими до перешкод, які можуть вплинути на їхню роботу.

### ВИМИКАЙТЕ В ЗАБОРОНЕНИХ ЗОНАХ



Дотримуйтесь будь-яких обмежень. Вимикайте пристрій у літаках, коли перебуваєте поруч із медичним обладнанням, паливом, хімікатами або вибухонебезпечними зонами.

### КВАЛІФІКОВАНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ



Лише кваліфікований персонал має право встановлювати або ремонтувати цей виріб.

### АКСЕСУАРИ ТА АКУМУЛЯТОРИ



Користуйтеся лише ухваленими аксесуарами та акумуляторами. Не приєднуйте несумісні вироби.

### ВОДОНЕПРОНИКНІСТЬ



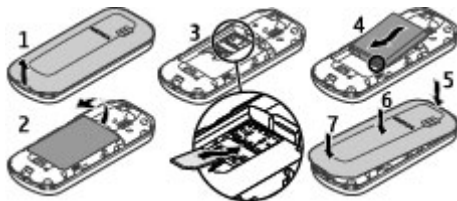
Ваш пристрій не є водонепроникним. Оберегайте пристрій від вологи.

### Початок роботи

#### Встановлення SIM-картки й акумулятора

Цей телефон призначено для використання з акумулятором BL-5CB.

Безпечно виймання. Завжди вимикайте пристрій і від'єднуйте від нього зарядний пристрій, перш ніж виймати акумулятор.



- 1 Вставте палець у заглиблення у нижній частині пристрою, а потім обережно підніміть та відкрийте задню панель (1).
- 2 Підніміть акумулятор, щоб вийняти його (2).
- 3 Вставте SIM-картку (3). Переконайтеся в тому, що поверхню з контактами спрямовано донизу, а скошений кут SIM-картки повернуто в бік нижньої частини пристрою.
- 4 Встановіть акумулятор (4) і задню панель на місце (5, 6, 7).

#### Видалення SIM-картки



Натисніть фіксатор (1) і витягніть SIM-картку (2).

#### Зарядження акумулятора

Акумулятор частково заряджено на заводі. Якщо індикатор пристрою показує низький рівень зарядження, зробіть таке:



- 1 Підключіть зарядний пристрій до мережної розетки.
- 2 Підключіть зарядний пристрій до приладу.

- 3 Коли індикатор пристрою показує повне зарядження, від'єднайте спочатку прилад від зарядного пристрою, а потім зарядний пристрій від розетки.

**Порада:** Щоб заощадити електроенергію від'єднайте зарядний пристрій від розетки після завершення зарядження акумулятора.

Акумулятор не потребує зарядження протягом певного часу. Під час зарядження можна користуватися пристроєм. Якщо акумулятор повністю розряджений, індикатор зарядження на дисплеї може з'явитися лише через кілька хвилин, і тільки після цього можна телефонувати.

### Увімкнення та вимкнення



Натисніть і потримайте клавішу завершення.

Користуйтеся телефоном лише у правильному робочому положенні.

У вашому пристрої можуть бути внутрішні та зовнішні антени. Не торкайтесь антени без нагальної потреби під час передавання або отримання сигналу антеною. Контакт із антеною впливає на якість зв'язку й може призвести до більш інтенсивного споживання пристроєм енергії та скоротити тривалість роботи акумулятора.

## Ваш телефон

## Клавіші та частини

1	Динамік	
2	Дисплей	
3	Клавіші вибору	
4	Клавіша Navi™ (клавіша прокручування)	
5	Клавіша дзвінка	
6	Клавіша завершення/живлення	
7	Клавіатура	
8	Гніздо для гарнітури (3,5 мм)	
9	Ліхтарик	
10	Мікрофон	
11	Отвір для кріплення наручного ремінця	
12	Гніздо для приєднання зарядного пристрою	

13	Динамік	
----	---------	--

## Головні функції

Виберіть Меню, а потім один із наведених нижче пунктів.

Повідомлення	Створення, надсилання та впорядкування повідомлень.
--------------	---

<b>Контакти</b>	Збереження імен та телефонних номерів.
<b>Реєстр дзвінків</b>	Перегляд пропущених та отриманих дзвінків і набраних номерів.
<b>Установки</b>	Налаштування різних функцій пристрою.
<b>Годинник</b>	Установлення часу сигналу.
<b>Радіо</b>	Керування функціями радіо.
<b>Нагадування</b>	Упорядкування нагадувань.
<b>Ігри</b>	Ігри у пристрої та їх встановлення.
<b>Додат. функції</b>	Доступ до різних програм. Також доступна функція
<b>Послуги SIM</b>	Користування підтримуваними послугами SIM-картки.

### Дзвінки

Щоб здійснити дзвінок, наберіть телефонний номер разом із кодом країни й міста (за потреби), а потім натисніть клавішу дзвінка. Щоб відповісти на дзвінок, натисніть клавішу дзвінка. Щоб завершити чи відхилити дзвінок, натисніть клавішу завершення.

Щоб користуватися гучномовцем чи навушником під час дзвінка, виберіть **Гучном.** або **В. руки**. Щоб відрегулювати гучність під час дзвінка, натискайте клавішу прокручування ліворуч або праворуч.

Коли встановлено високий рівень гучності, не тримайте пристрій біля вуха.

### Введення тексту

Для введення тексту можна використовувати традиційний спосіб або інтелектуальне введення. Деякі мови не підтримують інтелектуальне введення тексту.

#### Використання традиційного способу введення тексту

Натискайте певну клавішу, доки не буде відображено потрібну літеру.

#### Увімкнення інтелектуального введення тексту

Виберіть **Опції** > **Словник** і виберіть потрібну мову.

#### Вимкнення інтелектуального введення тексту

Виберіть **Опції** > **Словник** > **Вимк. словник**.

Під час використання інтелектуального введення тексту натискайте кожну клавішу один раз для однієї літери. Якщо відображено потрібне слово, натисніть клавішу **0** і починайте вводити наступне слово. Якщо на дисплеї після слова відображається знак питання (?), це означає, що цього слова немає у словнику.

### Змінення слова

Натискайте клавішу \*, доки не буде відображено потрібне слово.

### Додавання слова

Виберіть **Правоп**, введіть слово у традиційний спосіб і виберіть **Добре**.

### Додавання пробілу

Натисніть клавішу **0**.

### Змінення методу введення тексту

Натискайте клавішу # та стежте за індикатором вгорі екрана.

### Додавання цифри

Натисніть і утримуйте потрібну цифрову клавішу.

### Додавання спеціального символу

Натисніть клавішу \*, якщо використовується традиційне введення тексту; натисніть і утримуйте клавішу \*, якщо використовується інтелектуальне введення тексту.

### Скасування очищення повідомлення

Виберіть **Опції** > **Скас. очистку**.

## Повідомлення

Послугами повідомлень можна користатися лише у випадку, якщо вони підтримуються постачальником послуг.

Ваш пристрій підтримує текстові повідомлення розміром, який перевищує ліміт для одного текстового повідомлення. Довші повідомлення надсилаються як два або більше повідомлень. Ваш постачальник послуг може відповідно стягувати плату. Символи з наголосами, іншими позначками або символи з деяких мов займають більше місця та обмежують кількість символів, які можна надіслати в одному повідомленні.

### Створення та надсилання повідомлення

- 1 Виберіть **Меню** > **Повідомлення** > **Надсилаю по-відомлення**.
- 2 Напишіть повідомлення. Індикатор довжини повідомлення показує, скільки ще знаків можна ввести у це повідомлення.
- 3 Виберіть **Опції** > **Надіслати**, введіть номер телефону одержувача або виберіть його у списку контактів і виберіть **Добре**.

### Видалення повідомлень

Виберіть **Меню** > **Повідомлення** > **Видалити по-відомлення** > **Всі прочитані** або потрібну папку.



## Контакти

Можна зберігати імена та номери телефонів на SIM-картці та в пам'яті телефону. Список контактів у пам'яті телефону може містити до 500 контактів.

### Пошук контакту

Натисніть клавішу прокручування вниз у режимі очікування, введіть перші символи або літери імені та перейдіть до потрібного контакту.

### Збереження контактів у списку контактів

Виберіть **Меню** > **Контакти** > **Додати контакт**.

### Копіювання контактів між пам'яттю телефону та SIM-карткою

Виберіть **Меню** > **Контакти** > **Копіювати**.

## Мультителефонна книга

Ваш телефон підтримує до п'яти окремих телефонних книг для декількох користувачів. Якщо функцію кількох телефонних книг активовано, відображаються лише контакти активної телефонної книги.

Контакт може належати до однієї або кількох телефонних книг. Контакти у списку Спільний вміст доступні для всіх телефонних книг.

Виберіть **Меню** > **Контакти** > **Установки** > **Мульти-телефонна книга** та виберіть відповідні опції.

### Активація функції кількох телефонних книг

Виберіть **Тип телефонної книги** > **Мульти-тел. кн..**

### Активація телефонної книги

Виберіть **Поточна теле-фонна книга** та виберіть потрібну телефонну книгу або **Спільний вміст**.

### Призначення контакту одній або кільком телефонним книгам

Виберіть **Керування контактами** та виберіть потрібний контакт.

### Перейменування телефонної книги

Виберіть **Перейменування телефонних книг** і виберіть потрібну телефонну книгу.

## FM-радіо

FM-радіо залежить від антени, яка не є антеною бездротового пристрою. Щоб FM-радіоприймач працював належним чином, до пристрою необхідно приєднати сумісні навушники. Сумісні навушники потрібно буде придбати окремо.

Щоб відкрити вікно програми радіо, виберіть **Меню > Радіо**. Щоб змінити гучність радіо, натискайте клавішу прокручування вліво або вправо.

Для належної роботи будильника-радіо потрібно, щоб у пристрої було збережено принаймні одну радіостанцію.

### **Попередження:**

Якщо тривалий час слухати музику на високому рівні гучності, може погіршитися слух. Слухайте музику на помірному рівні гучності й не тримайте пристрій поблизу вуха під час використання гучномовця.

### **Клавіші швидкого доступу для керування ліхтариком у режимі очікування**

Щоб увімкнути, двічі натисніть клавішу прокручування вгору. Щоб вимкнути, натисніть клавішу прокручування вгору один раз.

Не світіть людям ліхтариком в очі.

## **Інформація щодо виробу та техніки безпеки**

### **Загальна інформація**

#### **Інформація про пристрій**

Бездротовий пристрій, описаний у цьому посібнику, ухвалений для використання у мережі EGSM з частотою 900 і 1800 МГц. Щоб отримати додаткову інформацію про мережі, зверніться до свого постачальника послуг.

### **Попередження:**

Для використання будь-яких функцій цього пристрою, окрім будильника, пристрій має бути увімкненим. Не вмикайте пристрій у випадках, коли використання бездротових пристроїв може спричинити виникнення небезпеки або перешкод.

Користуючись цим пристроєм, дотримуйтесь усіх законів і поважайте місцеві звичаї, а також право на особисте життя та законні права інших осіб, включно з авторськими правами. Захист авторських прав може запобігати копіюванню, зміні або передачі деяких зображень, музичних файлів та іншого вмісту.

Створюйте резервні копії всієї важливої інформації, збереженої в пристрої, або записуйте її на папері.

Приєднуючи пристрій до будь-якого іншого пристрою, прочитайте його посібник користувача, щоб ознайомитись із детальною інформацією з техніки безпеки. Не приєднуйте несумісні вироби.

Зображення в цьому посібнику можуть відрізнятись від зображень на дисплеї пристрою.

### **Послуги мережі**

Щоб використовувати пристрій, потрібно бути абонентом постачальника послуг бездротового зв'язку. Деякі функції наявні не в усіх мережах. Для користування іншими функціями, можливо, потрібно буде узгодити їхнє використання з постачальником послуг. Послуги мережі передбачають передачу даних. Зверніться до свого постачальника послуг за докладнішою інформацією щодо тарифів у домашній мережі та в режимі роумінгу в інших мережах. Ваш постачальник послуг може надати інформацію про плату за користування послугами.

Ваш постачальник послуг міг запропонувати, щоб окремі функції Вашого пристрою були вимкнені або неактивовані. У такому разі ці функції не будуть відображатися в меню Вашого пристрою. Також Ваш пристрій може містити спеціально налаштовані елементи, такі як назви меню, порядок пунктів у меню та піктограми.

## Підтримка

Якщо Вам потрібна додаткова інформація про використання виробу або Ви не впевнені щодо того, як пристрій повинен функціонувати, див. посібник користувача чи відвідайте сторінки довідки за адресою [www.nokia.com/support](http://www.nokia.com/support), локальний веб-сайт Nokia або веб-сторінку [www.nokia.mobi/support](http://www.nokia.mobi/support) (з мобільного пристрою).

Якщо це не допомогло вирішити проблему, виконайте такі дії:

- Перезапустіть пристрій: вимкніть пристрій і вийміть акумулятор. Приблизно за хвилину вставте акумулятор і ввімкніть пристрій.
- Відновіть заводські установки, як описано у посібнику користувача.

Якщо проблему не вирішено, зверніться до представників компанії Nokia щодо технічного обслуговування. Відвідайте веб-сторінку [www.nokia.com/repair](http://www.nokia.com/repair). Завжди створюйте резервну копію даних пристрою, перш ніж відправляти його для здійснення ремонту.

## Аксесуари

### Попередження:

Використовуйте лише акумулятори, зарядні пристрої та аксесуари, ухвалені компанією Nokia для використання саме з цією моделлю. Внаслідок використання інших типів пристроїв можуть стати недійсними будь-які гарантії та дозволи, а також це може бути небезпечним. Зокрема, використання несхваленого зарядного пристрою або акумулятора може спричинити ризик займання, вибуху, витікання рідини або інші небезпеки.

Звертайтеся до свого постачальника послуг з питань придбання ухвалених аксесуарів. Щоб від'єднати шнур живлення аксесуара, потрібно потягнути за штепсель, а не за шнур.

## Акумулятор

### Інформація про акумулятор і зарядний пристрій

Ваш пристрій живиться від акумулятора, що перезаряджається. Цей пристрій має використовуватися із акумулятором BL-5CB. Компанія Nokia може пристосувати до використання з цим пристроєм додаткові моделі акумуляторів. Цей пристрій призначений для використання із такими зарядними пристроями: AC-3. Точний номер моделі зарядного пристрою може залежати від типу електричної розетки. Варіант штекера визначається одним із таких кодів: E, EB, X, AR, U, A, C, K або UB.

Акумулятор можна заряджати та розряджати сотні разів, але при цьому він поступово зношується. Якщо тривалість роботи акумулятора в режимах розмови та очікування стала помітно меншою, ніж звичайно, замініть акумулятор. Використовуйте лише ухвалені акумулятори Nokia і заряджайте свій акумулятор лише за допомогою ухвалених зарядних пристроїв Nokia, призначених для цього виробу.

Якщо акумулятор використовується вперше або не використовувався довгий час, можливо, буде необхідно для початку заряджання приєднати зарядний пристрій, від'єднати, а потім приєднати знову. Якщо акумулятор повністю розряджений, може минути кілька хвилин, перш ніж на дисплеї з'явиться індикатор заряджання або можна буде здійснювати дзвінки.

Безпечне виймання. Завжди вимикайте пристрій і від'єднуйте від нього зарядний пристрій, перш ніж виймати акумулятор.

Належне заряджання. Коли зарядний пристрій не використовується, вимкніть його з електричної розетки та від'єдняйте від виробу. Не залишайте повністю заряджений акумулятор з'єднаним із зарядним пристроєм, оскільки надмірне зарядження скорочує строк служби акумулятора. Якщо повністю заряджений акумулятор не використовувати, він з часом розрядиться.

Уникайте екстремальних температур. Завжди намагайтеся зберігати акумулятор при температурі від 15°C до 25°C (від 59°F до 77°F). Екстремальні температури знижують ємність та тривалість роботи акумулятора. Пристрій з дуже нагрітим чи дуже охолодженим акумулятором може тимчасово не працювати. Робота акумулятора особливо обмежується при температурах значно нижче 0°C.

## 12 Інформація щодо виробу та техніки безпеки

Уникайте короткого замикання. Випадкове коротке замикання можливе у випадках, коли якийсь металевий предмет, наприклад, монета, скріпка або ручка з'єднає безпосередньо позитивний (+) та негативний (-) полюси акумулятора. (На акумуляторі вони мають вигляд металевих смужок.) Це може статися у випадках, коли запасний акумулятор перебуває в кишені або сумочці. Коротке замикання полюсів може викликати пошкодження акумулятора або об'єкта, що з'єднав контакти.

Утилізація. Не кидайте акумулятори у вогонь, оскільки вони можуть вибухнути. Утилізуйте акумулятори згідно з місцевими нормативними положеннями. Якщо це можливо, здайте, будь ласка, акумулятори на повторну переробку. Не викидайте акумулятори як побутове сміття.

Протікання. Не розбирайте, не розрізайте, не відкривайте, не роздавлюйте, не згинайте, не проколуйте і не різьте елементи телефону чи акумулятори. У випадку протікання акумулятора уникайте потрапляння рідини на шкіру або в очі. Якщо це все ж таки трапилось, негайно промийте уражені ділянки водою або зверніться до лікаря.

Пошкодження. Не змінюйте, не переробляйте акумулятор, не намагайтеся вставити в нього сторонні об'єкти, не занурюйте в воду та не надавайте його впливу води або інших рідин. Пошкоджені акумулятори можуть вибухнути.

Правильне використання. Користуйтеся акумулятором лише за прямим призначенням. Невідповідне використання акумулятора може призвести до займання, вибуху або інших небезпек. Якщо пристрій або акумулятор впав, особливо на жорстку поверхню, і ви вважаєте, що акумулятор пошкоджений, віднесіть його в сервісний центр, перш ніж продовжити користуватися ним. Ніколи не користуйтеся пошкодженими акумуляторами або зарядними пристроями. Зберігайте акумулятор у недоступних для дітей місцях.

### Вказівки щодо справжності акумуляторів Nokia

Завжди використовуйте справжні акумулятори Nokia задля Вашої безпеки. Щоб переконатися, що акумулятор Nokia є оригінальним, придбайте його в авторизованому сервісному центрі Nokia та перевірте голограму наліпку, виконавши наведені нижче дії:

### Перевірка захисної голограми

- 1 Дивлячись на голограму на наліпці, Ви повинні побачити символ Nokia – руки, що з'єднуються, під одним кутом, та логотип Nokia Original Enhancements – під іншим кутом.



- 2 Повертаючи голограму під кутом ліворуч, праворуч, донизу та вгору, Ви маєте побачити 1, 2, 3 та 4 крапки на кожній стороні відповідно.



Успішне виконання цих дій не дає повної гарантії справжності акумулятора. Якщо Ви не можете підтвердити справжність акумулятора, або у Вас є причини не вірити, що Ваш акумулятор Nokia з голографією на етикетці є справжнім акумулятором Nokia, утримайтеся від його використання та віднесіть його до найближчого авторизованого сервісного центру або дилера Nokia для отримання допомоги.

Щоб дізнатися більше про оригінальні акумулятори Nokia, завітайте на веб-сайт [www.nokia.com/battery](http://www.nokia.com/battery).

#### **Догляд за пристроєм**

Ваш пристрій є результатом спільної діяльності розробників та виконавців вищої кваліфікації і потребує відповідного догляду. Наведені нижче рекомендації допоможуть Вам дотримуватись всіх вимог гарантійного обслуговування.

- Оберегайте пристрій від вологи. Атмосферні опади, волога та будь-які рідини можуть містити мінерали, які призводять до корозії електронних схем. Якщо Ваш пристрій намочне, вийміть акумулятор і дайте пристрою повністю висохнути, перш ніж встановлювати акумулятор на місце.
- Не використовуйте та не зберігайте пристрій у запилених чи брудних місцях. Його рухомі частини та електронні компоненти можуть пошкодитися.
- Не зберігайте пристрій при високій або низькій температурі. Високі температури можуть скоротити термін служби електронних пристроїв, викликати пошкодження акумулятора та деформацію або розплавлення пластмаси. Коли пристрій нагрівається до своєї нормальної температури після перебування на холоді, всередині пристрою може з'явитися волога, яка може пошкодити електронні плати.
- Не намагайтеся відкрити пристрій способами, не описаними у цьому посібнику.
- Не кидайте, не бийте та не трусіть пристрій. Грубе поводження з пристроєм може призвести до виходу з ладу внутрішніх електронних плат і точної механіки.
- Не використовуйте для чищення пристрою їдкі хімікати, сильні миючі засоби та розчини. Для очищення поверхні пристрою користуйтеся тільки м'якою, чистою і сухою тканиною.
- Не фарбуйте пристрій. Фарба може заблокувати рухомі частини та порушити їх належне функціонування.
- Користуйтеся лише запасною антеною, що входить до комплекту постачання або є ухваленою. Неухвалені антени, модифікації або додатки можуть пошкодити пристрій і можуть порушити нормативні положення щодо використання радіопристроїв.
- Використовуйте зарядні пристрої у приміщенні.
- Виконуйте резервне копіювання даних, які необхідно зберігати, наприклад контактів і нотаток календаря.
- Для перезавантаження пристрою час від часу з метою підтримання оптимальної ефективності роботи вимикайте пристрій та виймайте акумулятор.

Ці рекомендації однаково стосуються Вашого пристрою, акумулятора, зарядного пристрою та будь-якого аксесуара.

#### **Повторна переробка**

Завжди повертайте використані електронні вироби, акумулятори та пакувальні матеріали до спеціального прийомного пункту. Так Ви допомагаєте перешкодити неконтрольованій утилізації цих виробів і сприяєте повторному використанню матеріальних ресурсів. Щоб ознайомитися з інформацією про охорону довкілля, пов'язану з цим виробом, а також дізнатися, як утилізувати вироби Nokia, перегляньте веб-сторінку [www.nokia.com/werecycle](http://www.nokia.com/werecycle) або [nokia.mobi/werecycle](http://nokia.mobi/werecycle).



Перекреслена корзина з колесами, зображена на Вашому виробі, акумуляторі, документації або упаковці, означає, що після завершення терміну експлуатації усі електричні та електронні вироби й акумулятори підлягають утилізації окремо від звичайного сміття. Ця вимога застосовується в Європейському Союзі. Не викидайте ці вироби з несортованими міськими відходами. Щоб отримати додаткову інформацію про охорону довкілля, див. Екологічні декларації до виробів на веб-сторінці за адресою [www.nokia.com/environment](http://www.nokia.com/environment).

#### **Додаткова інформація з безпеки**

Зовнішні частини цього пристрою не містять нікелю.

### Малі діти

Пристрій та його аксесуари не є іграшками. Вони можуть містити дрібні деталі. Зберігайте їх у місцях, недоступних для малих дітей.

### Робоче середовище

Цей пристрій відповідає нормам щодо впливу радіочастот під час використання у звичайному робочому положенні біля вуха або за умови розміщення на відстані щонайменше 1.5 сантиметра (5/8 дюйма) від тіла. Будь-які чохла, записки чи утримувачі, призначені для носіння пристрою на тілі, не повинні містити металевих частин, а пристрій має розміщуватися на вищезгаданій відстані від тіла.

Для надсилання файлів даних або повідомлень потрібне якісне з'єднання з мережею. Надсилання файлів даних або повідомлення може затримуватися, поки з'єднання з мережею не відновиться. Поки не завершиться передавання та отримання даних, забезпечте відстань між пристроєм та тілом, вказану в наведених вище інструкціях.

Складові пристрою намагнічені, тому пристрій може притягувати металеві предмети. Не розташовуйте кредитні картки або інші магнітні носії поруч із пристроєм, оскільки це може призвести до видалення інформації, що зберігається на них.

### Медичне обладнання

Робота обладнання, що передає радіосигнали, зокрема бездротових телефонів, може перешкоджати нормальному функціонуванню медичного обладнання, що не має належного захисту. З питань належного захисту медичного обладнання від зовнішнього радіочастотного випромінювання необхідно проконсультуватися з медичними працівниками або виробниками відповідного обладнання. Вимикайте свій пристрій там, де цього вимагають відповідні оголошення. У лікарнях і медичних закладах може використовуватися обладнання, чутливе до зовнішнього радіочастотного випромінювання.

### Імплантовані медичні пристрої

Виробники медичних пристроїв рекомендують тримати бездротовий пристрій на мінімальній відстані 15,3 сантиметра (6 дюймів) від імплантованого медичного пристрою (наприклад, від кардіостимулятора або імплантованого дефібрилятора серця), щоб уникнути виникнення перешкод у роботі медичного пристрою. Особи, які мають подібні пристрої, повинні:

- завжди тримати бездротовий пристрій на відстані понад 15,3 сантиметра (6 дюймів) від медичного пристрою;
- не носіть пристрій у нагрудній кишені.
- тримати бездротовий пристрій біля вуха, протилежного до боку розміщення медичного пристрою;
- Вимикати бездротовий пристрій за найменшої підозри виникнення перешкод.
- виконувати інструкції виробника імплантованого медичного пристрою.

Якщо у Вас виникли питання щодо використання бездротового пристрою з імплантованим медичним пристроєм, порадьтеся зі своїм лікарем.

### Слухові апарати

Деякі цифрові бездротові пристрої можуть створювати перешкоди окремим слуховим апаратам.

### Автомобілі

Радіочастотні сигнали можуть шкідливо діяти на неправильно встановлені електронні системи або на електронні системи, що не мають належного захисту, в автотранспортних засобах (наприклад електронні системи вприскування палива, електронні протиблокувальні гальмівні системи, електронні системи керування швидкістю та системи керування роботою повітряної подушки). Щоб отримати детальнішу інформацію, зверніться до виробника свого транспортного засобу або його обладнання.

Встановлення пристрою в автомобілі та його технічне обслуговування повинні проводити тільки кваліфіковані спеціалісти. Неправильне встановлення або технічне обслуговування може спричинити небезпеку та призвести до анулювання наданої вам гарантії. Регулярно перевіряйте належність встановлення та функціонування усього обладнання бездротового пристрою у Вашому автомобілі. Не зберігайте та не переносьте вогненебезпечні рідини, газу або вибухові речовини у тих самих відділеннях, що і пристрій, його частини та аксесуари. Пам'ятайте, що повітряні подушки роздуваються з дуже великою силою. Не розміщуйте свій пристрій або аксесуари в зоні розгортання повітряної подушки.

Вимкніть свій пристрій перед посадкою на літак. Користування бездротовими пристроями зв'язку на борту літака може бути небезпечним для роботи літака та незаконним.

### **Потенційно вибухонебезпечні середовища**

Вимикайте пристрій у будь-якому потенційно вибухонебезпечному середовищі. Виконуйте всі відповідні інструкції. Іскри в таких місцях можуть призвести до вибуху або пожежі, а в результаті – до ушкоджень або смерті. Вимикайте пристрій, коли знаходитесь біля пунктів заправки паливом, наприклад, поблизу газових насосів на станціях технічного обслуговування. Дотримуйтесь обмежень щодо користування пристроєм на складах палива, об'єктах зберігання та збуту палива, на хімічних підприємствах або в місцях, де проводяться вибухові роботи. Потенційно вибухонебезпечні середовища досить часто, але не завжди чітко позначені. Прикладами таких середовищ є місця, в яких рекомендується вимикати двигун автомобіля, місця під палубою човнів, місця зберігання та транспортування хімікатів, місця із повітрям, що містить хімікати або дрібні частинки, наприклад, пісок, пил або металевий порошок. Потрібно звернутися до виробника транспортного засобу, в якому використовується скраплений газ (наприклад, пропан або бутан), щоб з'ясувати, чи безпечно використовувати цей пристрій поблизу такого транспортного засобу.

### **Виклики екстреної допомоги**

**Важливо:** Цей пристрій працює завдяки використанню радіосигналів, бездротових мереж, наземних ліній зв'язку і запрограмованих користувачем функцій. Якщо пристрій підтримує голосові дзвінки через Інтернет (Інтернет-дзвінки), активуйте Інтернет-дзвінки та стільниковий телефон. Пристрій може спробувати здійснити екстрені дзвінки за допомогою стільникових мереж, а також через постачальника послуг Інтернет-дзвінків, якщо вони активовані. Неможливо гарантувати зв'язок у будь-якому середовищі. Ніколи повністю не покладайтеся на будь-який засіб бездротового зв'язку у випадку особливо важливих дзвінків (наприклад, виклику швидкої допомоги).

Для виклику екстреної служби:

- 1 Якщо пристрій не увімкнено, увімкніть його. Перевірте наявність сигналу належної потужності. Залежно від Вашого пристрою, можливо, буде необхідно зробити наведене нижче:
  - Вставте SIM-картку, якщо вона використовується у Вашому пристрої.
  - Скасуйте певні обмеження на дзвінки, які активовані у Вашому пристрої.
  - Змініть режим з режиму офлайн або режиму польоту на активний режим.
- 2 Натисніть клавішу завершення стільки разів, скільки потрібно, щоб очистити дисплей і підготувати пристрій до дзвінків.
- 3 Введіть офіційний номер виклику екстреної служби, дійсний у місцевості, де Ви зараз перебуваєте. У різних місцевостях екстрені номери різняться.
- 4 Натисніть клавішу дзвінка.

Під час екстреного дзвінка вкажіть всю необхідну інформацію якомога точніше. Ваш бездротовий пристрій може виявитися єдиним засобом зв'язку у місці виникнення надзвичайної ситуації. Не завершуйте дзвінок, поки Вам не дозволять це зробити.

### **Інформація щодо сертифікації коефіцієнта питомого поглинання (SAR)**

**Цей мобільний пристрій відповідає рекомендаціям щодо випромінювання радіохвиль.**

Ваш мобільний пристрій випромінює та приймає радіохвилі. Він розроблений таким чином, щоб не перевищувати рекомендовані міжнародними вимогами обмеження на вплив, що спричиняється радіохвилями. Ці вимоги були розроблені незалежною науковою організацією ICNIRP (Міжнародна комісія із захисту від неіонізуючої радіації) і мають запас надійності для гарантування безпеки всім особам незалежно від віку або стану здоров'я.

У вимогах щодо випромінювання для мобільних пристроїв використовується одиниця вимірювання, яка відома як Коефіцієнт Питомого Поглинання або скорочено - SAR. Ліміт коефіцієнта питомого поглинання у вимогах ICNIRP становить 2,0 Вт/кг на 10 грам живої тканини. Вимірювання питомого коефіцієнта поглинання проводяться в стандартних робочих положеннях, коли пристрій випромінює найвищий сертифікований рівень енергії в усіх діапазонах частот, що перевіряються. Фактичний коефіцієнт питомого поглинання пристрою під час роботи може бути нижчим за максимальне значення, оскільки пристрій розроблений таким чином, що він використовує лише потужність, достатню для підтримання зв'язку з мережею. Потужність змінюється залежно від багатьох факторів, наприклад, від відстані до базової станції.

## 16 Інформація щодо виробу та техніки безпеки

---

Згідно зі вказівками ICNIRP, найвище значення коефіцієнта питомого поглинання для цього пристрою під час використання біля вуха становить 1.15 Вт/кг.

При використанні аксесуарів пристрою значення коефіцієнта питомого поглинання можуть змінюватися. Значення коефіцієнта питомого поглинання можуть відрізнятися в залежності від національних вимог щодо вимірювання і тестування та від діапазону частот мережі. Додаткова інформація щодо SAR (Коефіцієнта питомого поглинання) може бути наведена в розділі з інформацією про виріб на веб-сторінці [www.nokia.com](http://www.nokia.com).



## ДЕКЛАРАЦІЯ ВІДПОВІДНОСТІ

# CE 0434

NOKIA CORPORATION заявляє, що цей виріб RM-647 відповідає ключовим вимогам та іншим відповідним положенням Директиви 1999/5/ЕС. Копія декларації відповідності міститься на веб-сайті [http://www.nokia.com/phones/declaration\\_of\\_conformity/](http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/).

© 2009 Nokia. Всі права захищені.

Nokia, Nokia Connecting People та Navi є товарними знаками або зареєстрованими товарними знаками Nokia Corporation. "Nokia tune" є товарним знаком Nokia Corporation. Назви інших виробів чи компаній, вказані тут, можуть бути товарними знаками чи назвами виробів відповідних власників.

Відтворення, передача, розповсюдження чи зберігання у будь-якому вигляді даного документа чи будь-якої його частини без попереднього письмового дозволу компанії Nokia заборонені. Компанія Nokia дотримується політики безперервного розвитку. Компанія Nokia залишає за собою право вносити будь-які зміни та покращення в будь-який виріб, описаний у цьому документі, без попереднього повідомлення.

У МЕЖАХ, В ЯКИХ ЦЕ ДОЗВОЛЯЄТЬСЯ ЧИННИМ ЗАКОНОДАВСТВОМ, ЗА ЖОДНИХ ОБСТАВИН КОМПАНІЯ NOKIA АБО БУДЬ-ЯКИЙ З ЇЇ ЛІЦЕНЗІАРІВ НЕ НЕСУТЬ ВІДПОВІДАЛЬНОСТІ ЗА ВТРАТУ ДАНИХ АБО ПРИБУТКУ, А ТАКОЖ ЗА БУДЬ-ЯКІ ФАКТИЧНІ, ВИПАДКОВІ, НАСТУПНІ АБО НЕПРЯМІ ЗБИТКИ, ЧИМ БИ ВОНИ НЕ БУЛИ ВИКЛИКАНІ.

ЗМІСТ ЦЬОГО ДОКУМЕНТА НАДАЄТЬСЯ "ЯК Є". КРИМ ПЕРЕДБАЧЕНИХ ЧИННИМ ЗАКОНОДАВСТВОМ, ЖОДНІ ІНШІ ГАРАНТІЇ, ПРЯМО ВИРАЖЕНІ АБО ТАКІ, ЩО МАЮТЬСЯ НА УВАЗІ, ВКЛЮЧАЮЧИ (АЛЕ НЕ ОБМЕЖУЮЧИСЬ) НЕЯВНІ ГАРАНТІЇ ПРИДАТНОСТІ ДО ПРОДАЖУ ТА ДЛЯ ВИЗНАЧЕНОЇ МЕТИ, НЕ СТОСУЮТЬСЯ ТОЧНОСТІ, ДОСТОВІРНОСТІ ЧИ ЗМІСТУ ЦЬОГО ДОКУМЕНТА. КОМПАНІЯ NOKIA ЗАЛИШАЄ ЗА СОБОЮ ПРАВО ПЕРЕГЛЯДУ ЦЬОГО ДОКУМЕНТА ЧИ СКАСУВАННЯ ЙОГО ДІЇ У БУДЬ-ЯКИЙ ЧАС, БЕЗ ПОПЕРЕДНЬОГО ПОВІДОМЛЕННЯ. Наявність у продажу окремих виробів, програм та послуг для цих виробів може залежати від регіону. За докладнішою інформацією та щодо наявності перекладу на інші мови звертайтеся до свого дилера компанії Nokia. Цей виріб може містити товари, технології або програмне забезпечення, які регулюються експортним законодавством та нормативно регулятивними актами США та інших країн. Відхилення, що суперечать законодавству, заборонені.